

華北日報

津北

The North China Press
Peiping

號一十九百七第

校二十元銅份每售零張大三日今

街大井府王平北址社

八八五一 會員務報

〇三四四 局東部輯編話電

一三四四 部業營

(黨)五二八七線有無號掛報電

本報價目表

本埠	外埠	國外
每月八角	每月一元	每月三元八角
全年八元五角	全年十元	全年四十四元
零售每份五分	零售每份五分	零售每份五分

今晚請看吉祥富連成

大獨有官海潮開腔破肚

石家莊成立分社啟事

本報石家莊分社經理張光武現已去職茲另委馮子彬楊幹...

丙寅食料工廠緊要聲明

查本廠自開辦以來，承蒙各界愛護，業務日見發達...

北平市義興合銀號啟事

本號因業務需要，遷至新址營業，特此聲明...

律師薛英通告

茲因本律師事務所業務需要，遷至新址營業，特此通告...

胡汪紹蘭啟事

本律師事務所因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

天津律師公會通告

本會為維護律師權益，特制定相關規定，特此通告...

律師林尊鳴啟事

本律師事務所因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

中華留日各界救國同盟駐平代表處通告

本會為救國起見，特派代表來平，特此通告...

張于鳳至主辦江淮水災協賑

本會為賑濟江淮水災，特派張于鳳至主辦，特此通告...

平漢鐵路管理局通告

本局為便利旅客，特制定相關規定，特此通告...

清河公源號經理田成金啟事

本號因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

金儲壽人

本號為儲蓄壽險，特制定相關規定，特此通告...

謙祥益綢緞店

本號為綢緞店，特制定相關規定，特此通告...

律師林尊鳴啟事

本律師事務所因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

平津毛織商行

本商行為毛織商行，特制定相關規定，特此通告...

局務礦潔開

本局為礦務局，特制定相關規定，特此通告...

北平市管理處通告

本處為北平市管理處，特制定相關規定，特此通告...

清河公源號經理田成金啟事

本號因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

金儲壽人

本號為儲蓄壽險，特制定相關規定，特此通告...

謙祥益綢緞店

本號為綢緞店，特制定相關規定，特此通告...

律師林尊鳴啟事

本律師事務所因業務需要，遷至新址營業，特此啟事...

（一）上海北
京路五十號
（二）上海北
國評論週報
（三）上海北
德路寰球中
學生會
（四）上海及
各省商務印
書館
（五）上海大
美雜誌公司
（六）各省各
大書坊

[illegible][illegible]

影初編	每部五元	清徵文字獄	每冊五角	影石印山才同冊	每冊九角
生影初編	每部五元	清代文字獄	每冊五角	影石印山才同冊	每冊九角
稿二部	每部五元	文獻彙編	每冊五角	務始末道咸朝共	八十七卷
調閱每一部	一元五分	史料叢刊	每期四角	清代帝后像	一期三期
陵音冊每冊	一元五分	故宮書畫信明片	每盒三元	週刊合訂本	二期三期一元五
士長短句每冊	五角	朱子臚舉譜	每冊二元五角	故宮月刊	每期七角
行詩每冊	五角	故宮書畫集	每期二元五角	蘭亭研譜箋	每匣七角
泰殿寶譜每冊	二元	定武亭真本冊	每冊二元五角	金箋	每匣五角

宮博物院 六週年紀念
 出版物大贈券
 啟十月一日至二十一日三星期
 贈券期內本外埠均以現款向本院出版物發售室購買本院刊物每滿
 二十五元者即贈實洋書券一角
 訂閱本館預約及圖書館購書均另有折扣辦法恕不贈券
 函購郵費加
 書券概以現款購書為限不滿紙者不贈多則按級遞贈
 分兌書不另贈券
 香錄 每部 六元 清太祖實錄 每冊 六角 宋人法書每冊一元五角

[illegible]

報設古治趙各莊分銷處啓事

本報爲便利趙各庄礦區愛讀本報諸君起見特在趙
棹胡同設立本報分銷處茲委託白君雲臨經理分銷
事宜倘有訂閱本報以及委登廣告等事請直向白君
也此啓

發行部啓

錢之多寡賜交金城大陸農工各銀行或北平截胡同徽省館本會所則
蘇人世子孫不敢忘大德謹九頓首領請 於鑒

蘇十六省之災
所被有十六省之多據水災救濟會總幹事章元善云調查結果災情最
大者首推江北（見十月一日晨報）因江北決口有八百丈之廣且水
若武漢之逐漸增長尙有救避之機會也現塔口之欵尚差五分之二四急
需千石之米三萬餘石仁人君子推衣讓食視人所之歎同胞殊無生活之望
幸完三轉輪幸倘有冬寒數百人飢弱如已飢弱者不望

[illegible]

謹告各界
慎防假冒

面另附有(商)二字之牌號以表明確係本廠出品務請顧客於購貨時以手襯摸商標硬印及(商)標記俾便識別再本廠商標已呈准國民政府註冊有案中國各大日報上均登有同樣之廣告如蒙賜顧惟請留意認明庶不致誤

倫敦上海博德運絨線廠謹啟

溫啟者本廠所製之四股蜂房六股密蜂及學
 士巨入等四種牌名絨線久已馳名全球近有無耻
 之徒以次貨冒貼本行商標欺騙顧客茲為保護顧客
 利益及防止仿冒起見凡真正蜂房密蜂學士
 巨入四種牌名絨線自本年六月起本廠裝出之貨
 每袋內小商標牌子上均改用硬印並每種牌子之背

本堂主人樂衍孫氏謹遵先世濟世同仁遺訓設立宏仁藥堂於北
 主不煩煩難雜蒞各區重價賤售種種實原料特產珍品加
 意揀選凡形似質非名同地異廉價性歧其者棄不取依照
 而飲片門更復精益求精擇切製決不敢稍涉含混是以靈效倍加無
 同仁

最後的覆水	木宮泰彥著	蕭兆龍	三元
中日交通史	羅隱柔	陳捷	二元六角
日本與朝鮮（卡奔德世界遊記）	羅隱柔	羅隱柔	一元四角
從法蘭西到斯干的那維亞（卡奔德世界遊記）	王勤增	王勤增	一元五角
從坦支爾到的黎波里（卡奔德世界遊西）	陳任生	呂炯	一元
蘇格蘭一瞥	格里孫著	呂炯	三角
奈丁蓋爾（英文世界名人傳記）	清潔理	清潔理	六角
西歐近古史要	羅倍爾孫著	莫善誠	三角
俄國革命史	金兆梓	金兆梓	六角

寄售 清人雜劇初集——西諺所刻雜劇傳奇第一種	全十冊精裝一函 每部六元	有良鑑 五角 董致純 五角 陳逸 四角 陶希聖 五角 曹杓棠 六角 潘吟閣 三角 史記貨殖傳新詮 三角
---------------------------	--------------	-----------------------------------------------------------------------

本報副刊合訂本

內有各種週刊
材料異常豐富

每月出版一冊

每冊價洋三角
外埠另加寄費五分

世界書局出版

日本研究叢書 全書五冊 定價二元五角

日本欺壓我們，已有七八十年的歷史了。中國人民從日本人手裏所遭的污辱已積得如天之高，如地之厚了，畢竟有幾個人能從忍垢受辱之中把他的死仇研究出一個具體形象設法想出一個具體的抵禦方案呢？所以有先知先覺者提出「知己知彼，百戰且勝」的語來下一番切實的教訓，本書凡日本的民族性，日本的地理大綱，日本的教育制度與學生運動……等，日本與中國日本與滿蒙……等無不盡量討論。

日本侵略滿蒙史 全一冊 三角五分

日本史 A B C 全一冊定五角

日本工業發達之研究 全一冊定五角五分

日本生活 全一冊 定價五角

近百年外交失敗史 全一冊 定價八角

本報華北書刊合訂本第二期現已出版
每冊價洋六角外埠每冊加寄費五分郵票按九五折合冊數無多購宜從速

營業，由請內信，一改周他項正當營業，未經會記社應照三查營業，執照發給布告卜案查禁，違執約交廣局三星相禁，照登暫寫第三星相禁，按者許登記起限在其月，營業一表限與在其遞准執元，一等此巫登登照，呈月送限觀

內肅清

公布辦法十條

營業

飢粥機量不省百活設衣慈多宗什原
號號，增足難其四善，冬津法
之廣請外納等民處以體令界海
置放端，集今並開交飢寒大
，棉端，陰除每，施放去冬平
無衣竭仰會每，形形放去冬平
任，力贊商日形形放去冬平
企以救慈各設約特珍承，散行
禱，此增慈粥數，貴，散，貧民
臨啼設為盡，千東所會棉各

1

廿七日起在旭京飯店舉行
十月七日畫家周廷旭京飯店舉行
十國美術會之請定北京飯店舉行
每人油畫一幅展覽會五日
時止，聞周氏將以所得收入十
北平市新聞記者公會啓事
茲定於本月二十一日（星期三）下午四時在宣
外大街六十一號本會開全體大會敬希
本會同人準時出席爲盼
北平市新聞記者公會啓 十月十九日

[illegible]

1

五十一
署用各
助防
貨現
真我
義二
務

處青，這我國一極江立
的來勢吾們聯係也
戰，力失的月行同作
地在抗陷決中值時
之過日一財難，經
危去救月，我國有番
國以我同們時感達
，個來本們所時政
月動，想又有策不
實當，全愈繼到，皆
際中，並全國總的威份榜
上，作的來不，追子一
的全許民，斷不我，何
抗國多非，常日愛國語
日有，常來日愛國語
救民救部痛屠本國獨，
國象的急心救世速立親
的，準值。我國是，的
工部備們，是們主
作能工，的義所任來
，認作，同者以長什
比圖，忍胞，在江我
以國總轉，不過流月
的前地重，却道去城黑
所，拉拔，拔的軍重

忍我難，論稱論高抬
來者當人，人團
者全前能不與或，
是，國的確實事
抱抱民生上的本
最都，衆，不讓却
後幾日的在國身
該本國沒有，抱得
民決對國家有而
心愛國主動，益
心來誠，不，上的
，地者這但不心
我抗間的可是理
出結兒非能有，
當放起就抗害事
難的，危救，日門
的一機因國發
施工共天的國發
頭作，國事民的
，國者族工

而難一人的，只作機變
，天在危亡，的然
，黨堅，國亡言這言明

國興不農農訓政正教，
家聲明人立，需國據
民農曉的，要開各
族工，與的，我體抗
的所任，就們，日
亡任在而是喚喚救
亡我城農鄉難正救
，們民村我勞團
志堅佔們力體
志願全鄉，鄉黨
喚大國工據實宣
醒，都民作據實宣
不後份衆非他問責的
知知的分常們的工
不後工分重的作的
覺人人的要報，人
的的，人，告們的
（農同都十因，各鄉
志志對以爲得報告
未完，）於我到村
）來就抗，們之的知
同該日大中很民各
同該多國大很民各
掩負國數是的，抗會
救和國的以救此也

手變：其：用我申。注意己之脚背腰腕。一掃
足，凡實：一說說
八手是又喚句於：己之脚背腰腕。一掃
手變岳那，不過
手變出來，裏就了
六十來年能拿雙之
四，都了了的手
一，是呢吧話的
手由：來變
變這：結
直八個：束，一掃

[illegible]

164. 大南大南

治愈趾縫潰爛

沈鴻儒

君玉照

治癒趾縫潰爛

此藥專治趾縫潰爛、濕氣、瘙癢、紅腫、流膿、出血、奇效無比。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

神效舒肝丸

此丸專治肝氣鬱結、胸脅脹痛、嘔吐酸水、飲食不進、頭暈目眩、心悸失眠、婦女經閉、赤白帶下、一切肝經病症，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

仲友文乾再

再造膏

此膏專治跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、一切無名腫毒、服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

淋病一盒藥

此藥專治淋病、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、一切泌尿系統疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

耳鳴耳聾

此藥專治耳鳴耳聾、聽力下降、頭暈目眩、腰酸背痛、一切耳部疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

玉蓉洗臉水

此水專治面部雀斑、粉刺、黑頭、一切面部皮膚病，洗之立見奇效。每瓶大洋一元，小瓶大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

小痛氣丸

此丸專治小腹痛、氣脹、消化不良、一切腹部疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

痔漏包愈

此藥專治痔瘡、瘻管、一切肛門疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

紅錫色贈獎章程

凡欲加入得獎之列者，應先將本章程及紅錫色贈獎券一張，寄至上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局。本藥局將於民國二十一年一月三十一日以前，將得獎名單公佈。得獎者如下：

- (一) 頭獎：一名，得獎金大洋一千元。
- (二) 二獎：二名，各得獎金大洋五百元。
- (三) 三獎：三名，各得獎金大洋三百元。
- (四) 四獎：四名，各得獎金大洋一百元。
- (五) 五獎：五名，各得獎金大洋五十元。
- (六) 六獎：六名，各得獎金大洋二十元。
- (七) 七獎：七名，各得獎金大洋十元。
- (八) 八獎：八名，各得獎金大洋五元。
- (九) 九獎：九名，各得獎金大洋三元。
- (十) 十獎：十名，各得獎金大洋一元。

美容奇藥

此藥專治面部雀斑、粉刺、黑頭、一切面部皮膚病，洗之立見奇效。每瓶大洋一元，小瓶大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

照丙診療院

本院專治內外科、婦產科、兒科、皮膚科、泌尿科、牙科、眼科、耳鼻喉科、一切疑難雜症。院長：王丙。地址：上海江西路四五一號。

腿病四麻

此藥專治腿病、四麻、筋骨疼痛、腰酸背痛、一切腿部疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

耳聾耳鳴

此藥專治耳聾耳鳴、聽力下降、頭暈目眩、腰酸背痛、一切耳部疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

專治腰疼寒腿

此藥專治腰疼、寒腿、筋骨疼痛、腰酸背痛、一切腰部疾病，服之立見奇效。每盒大洋一元，小盒大洋五角。郵費在內。總發行所：上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠。

杞縣瘧疾特重

疫癘各縣流行

[illegible][illegible]

國，藥命尅不實伸手應願，會激數之，救犬救入已其德，槍致各界民不費，日得衛國槍，讓骨千羞尤國之亡雲調他頭顱掃被界民政紛，與檢有議決火水槍，同，有辜永之害查皆，部射永水府盼以一款同救，示讓一昨學實來渡時，中界甘中，漢榮，切慰切賠像國一分請致跪，亦之，分，各，紀，紀，分，國時死慘憤事民衆，衆分議經悲亡，較角竟界常死傷，我局，立命者被死件事應以局安決全憤國此之保有同此傷，業校及因檢安中云，傷難之，飭除長局，體萬之三不三甘胞友身已同檢安時山云而害同發保界友及長向隔分兆時一隊作，日尤受變傷友傷十月大，救者胞生證誓喊一飯約時，爲八，日正聲衆重命桃隊仇學謹生之，永，，切願府緊痛我黨慘槍紅娘，傷，國，資本學全呈者醫生並迫切而因嚴請急恨校國衆殺應力高現，王植開

請願呈文

爲請願事

十月十日

死者三

傷者三

二九隊督爲，貨漢人須訪助賊衆墳發越事命及分
二時前怒，值，南職隨以經保，遊行，生，以，衆，廣
鐘起往，帶，路，隨，以，集，爲，最，請，向
之久，強，崗，有，新，時，於，寒，近，職，第
至，壓，勸，返，不，圖，地，葬，公，一，省，一
十，均，分，局，暴，月，極，安，以，血，公，政
及，時，局，因，店，力，權，放，報，縣，局
有，手，無，出，此，有，乘，局，無，出，莫，公，慶
，致，經，搶，檢，，動，訓，以，愛，不，省，公，慶
，留，保，出，掠，查，，因，語，來，以，之，以，之，長
，安，自，業，行，檢，，因，慮，必，贊，熱，情，事，受，長

廣州警察
署敬愛國

法所寄來之藥，以便普救云云。陳諭

(八) 虞城 日報告員 陳諭

九二五〇 施放天中茶三條 外各鄉

包間神效痢疾，能治帶下，藥作丹

此不足之虞，多，以期普過云。

續送若干千，以

朱淑德案情已大白

(續)

楊毅超何德璘證明當時未見遺書
男女檢驗吏供詞自相矛盾溺職可見
陳王氏供鎗爲王有朱係劉殺

，據仔細調查的結果，確是被殺無疑，因為，查朱淑德並無口供，說，據法院問王維鈞的原因，是朱淑德每月受四元的壓迫，收入，雖然供給朱淑欣的

查總處以急劇變，事不制止，不能消患無形。事後亦覺內疚，神惟明職，理合備文呈請鈞公察核局局長職務，去廣東省會公安局。

九 報一忘路尋凡九那元二 幣市廿 必叫 趙德自石院第八

求不問又「你了一種子上槍仰方不窗前並叫，全」，等月幾檢控，住月
他龍爲再是看嗎問釋，即以向符下有且王說或，沒含查告「那三
驗驗戶驗我戶」，疑，如不於，找血法維沒設問被「有期不呢問裏十
呢，身了姐身」你點兒果在牀是如着，院鈞親，發問問起明，「
「已姐是答在，無銀手頭果子槍的娘（你呢）責了一（你，「日
「問，姐，你，法確子係中，先是彈落驗便在答把，你在訴，答爲答，
「問，一瓶，姐驗院係保自，按北自皮麻斷將此「此，姐，子，什
「你發答問姐被控，發感照，發，前書戶，我案答姐不並彈因麼什問
他爲，「麼，發發再，當應道，皆，上入地姐的，完罷且沒有到在
們何醫沒第，「接無拿店樓東戶與及說入法姐疑係係在下法着被到
並不生驗二，問又疑以當於說南身情在，相院死點驗在此個落院府齊南
沒不主之，又，情在，院院死點驗在此個落院府齊南

維鈞劉荷生仍

「會說，大食一嚙」上有味，「的連東臨，就夜二飯叔八驗，表不表而

「且，樣，造上，着經是經爲個易住八驗王家祖驗他有
所也馬我的的技，道九找造人姐，了道，家的，們帶
以絕虎覺，孔方而三月的筆姐並二書王他親（說藥品
才沒下得這也向這四八了，跡的且年相約們筆間不品
到有去法是不次次日麼），信以了均爲有，）能和他
省給，此像不見的才，問可，往，的，道—還驗給
方我絕對家，對在尋找）見常在在我字的答，驗
來尋無於種子西找到答子道有兩樣姐內，）是所的
」呈免了此種彈，北，的一彈書一家訪姐，懷不以器
控的期業的也況角并，這不是封所是在有法是是具
方人其未代即。可，疑是找未找前已王家接後他幾院，你就去
年卅歲問。能并這兒坊場着找前已王家到家客子所是姐沒，

立希敵點保保在死再就我，求此其末，殺時，必然淑被為濟負有一約，圓求庭方德，說拿法者問說們當若彈傷竟子人既殺要無德殺被壓担一層代負，學旁供定和不去院被等子并刻干之造在西，無人，自之的殺迫紹一辦担回。
畢是王知曉問殺語不次次所情西尋為人者查殺情憶，之輕八入的已今但，被維道，王時，已知察，以形北有彈為子之況據你有，十況貨經年每即殺殺，後幾不找道官劉割，角三下子彈心，說把，又元費歲朱成十元，令無自以來約知，初檢已處火何落刀為：既說被一有六後，少淑亦與擬相上問時，而尋察，可據無下，本尤如，殺問現角箱負，已欣不（未淑云種地，何你劉子官候內下証豈以，非家其上的一款之子也又放不完）淑云種保誤，用也檢彈始我見尋落明如為最無違答原你，現裏又經經三欣，的，時，必不察時他們，出，殺用，要自，因既何款還斌王免二站朱未寢地地，意官，出要，最人刀當點殺當朱和認經，存輕賈貴二

[illegible]

本刊現受全國各界熱烈歡迎
男女學生辦教育者主政者
約四萬字不遺星期出版政者
均不可不閱照星期出報者
紙售洋一元二角二分半冊十元
閱全年寄出一現天七期空函
里家庭週刊社）

招租

住房三十間在草前
帽胡同三號有人願看或電南
局三五〇三楊宅接洽

吉房出租

有房一所座落中街先賢橋越
世三號同所三間在潘家河沿
廿三號鐵胡同紹興館大川路六
間在南上斜街廿號合意者到房
開十六間在館對面過又房
館面商租金從廉

出售

廉售精練小房九間有地
姓名住址板天頭西四翠花橫街
三號靜候面約看房應面

聲明
茲將本平郵政六
號所用之陳復漢圖章業已遺
失除另換新章外特此聲明

營業

歡迎訂閱
家庭週刊

培椿蔣民十國立北京大學畢
業證書遺失除請在平岡鄉證
明向學校當局要求補發外特
此聲明作廢 王培椿啓

遺失

小廣告

(完)

[illegible][illegible]

光陸電影院

(三十點)
(三十五點)
(三十五點)

今天三場

星女艶妖

弗蘭

茜蘭演

星巨武雄

何斯

東合

司派
公拉
大蒙
傑構
輝藝
海壇
獨步
銀壇

俄國貴族
誘艷慘
悲慘事
聲片

描摹貴族淫威
勢厚權高
弄兵柄

英雄難過
美人關

襯出色慾魔力

毀節
全夫

「惡罪德道」名原

加映音
樂對白
風景片
一本內
有美國
學生軍
大會操

勢厚權高
弄兵柄

英雄難過
美人關

此天如

胡蝶
(主演)
夏珍
龔稼農

不日開演

明星公司
對白聲片
龔稼農

華北日報副刊

句話：「無論朝鮮是否漢子之後，也不管他以前是藩屬不藩屬，就他的地位歷史講來，介在日中之間傳遞兩國的文明，是研究亞東文明的人所不應忽視的。我們知道日本學本國文化研究上可以供給不少幫助，同時也應知道朝鮮所傳給與的未必會少於日本。」關於朝鮮的藝術，我的知識只有李朝藝術的一點，這是從柳宗悅氏的書裏間接得來的，而且這又是從不好懂的一樣東西，但是從理論地推重朝鮮藝術與其價值，毫不改變從前的意見。這種意見我知難免有點失之迂闊，有點近於「大亞細亞主義」，或者又不合現今的實際。但是這有什麼辦法呢？兩者都是事實，只好承認罷了，中日韓的文化關係是久矣夫的事情了，中日韓的外交糾葛却也不近不遠。清末章太炎先生亡命日本東京，常為日本人書「孟子」一段曰：「達蒙學射於畢，盡羿之道，思天下惟羿為己，於是殺羿，」可以說中國知識階級對於日本的最普遍的感想，正如新希臘人之對於西歐的列強一樣。詩人羅倫斯曾經為希臘獨立戰爭不惜自己的身命，勃蘭特博士數年前在「希臘」一書中懷古國之衰頹，歸罪於英法二國的陰謀，然而于事實，事實上希臘還是半屬國的狀態，此不過表示其傾向而已。埃及亞利伯印度希臘中國，都有同一的命運與運命，似乎不是新奇的事。日本之于德意志可以說是殺戮的意味，對於中國彷彿只是暴發人子弟揭發多年的餅師老舖，這里發賣的糖餅雖然也會吃壞了胃，養成痼疾，但一方面得到的滋養原來也不少，換餅店是一事實，暴發子弟與餅師的關係也是一事實，在人類未通的現在兩難只能計算，雖然這樣計算已經不是很容易的事。在平壤仁川滿洲州大暴動之後

來檢點日本的藝術文化，加以了解與賞識，這在熱血的青年們恐怕有點難能亦未可知，但是我想這是我所應盡努力的。這朝鮮藝術集共二十篇，都是很有意思的藝術故事，給兒童看可以消遣，大人看了可以從其中得些研究比較的材料。據李農說原本是俄人編述的，後來譯成法文，這回由劉育厚女士以她在巴黎本場學來的法文及家學淵源的漢文，把牠譯出？又經過李農的校訂，譯文的善美是我覺得可以保證的。但是我看了此書，不免發生感慨，想起三十四年前到西板橋大街去看李農的時候，這位小姑姑實在還小得可憐，恐怕興趣還只在吃糖，雖然現在或者還可以有這興趣，但總之已大有改變，如這譯述即是其一，這彷彿只是幾款眼的中間的事，那麼我們老輩又怎麼能不老朽呢？半農雖還沒有長什麼鬍子，英氣也始終不減，年紀却總和我一樣地增加了，回頭去看看，後生可畏原是可喜，但對於我們自己却不能不有向隅努力之感焉耳。民國二十年十月二十日，于北平苦雨齋。

野

野夫

吃盡了千辛萬苦，好不容易才接近鄰國，本來是抱着快樂的心情，滿想和你相對着傾訴兩三年來闊別的衷曲的，然而事實却超出我的意料之外好幾千萬里了。這，我幾乎不敢相信是實在的情形，一個天真活潑的你，怎麼會致於天折呢？不可思議的小弟弟，他決不會說我的。『重正姐已經死了！』從他的無邪的小嘴中露出來的這樣一句使我肝腸欲裂的話，我敢說他是說謊麼？『重正！你的確是死了嗎？』弟弟的話，我不能不相信，這白楊蕭蕭下的一塊清溝的凝結着你的軀體的孤收，更不能令我我不承認你是死了！重正

華北日報副刊

就是在抵家的這天晚上，我們一家子都在院子裏乘涼，母親告訴我說許多我不知的鄉鄰的消息，她說鄰居的阿牛——我幼時的同伴——已經當兵去了，小時候很愛跟我玩的老金在三年前春天染流行症死了，對門陳二嫂的小叔也已經嫁人了……她老絮絮地說着，我也默默地聽着，可是總不能引起我的注意與感想。後來姐姐告訴我：『姑母家的重正表妹聰明極了，外說長得好看，學問的進步也很速，僅念過年把書，就考上縣城的女子中學了。』她一提起你，我的心便好像觸了電般的起了一陣悸動，同時，腦際上也清楚地浮現了一個你的嬌態的小影。

我們小時候因為有親戚關係，原是時常嬉戲慣了的，但年紀都長了，真正是青梅竹馬，兩小無猜。你的姐姐和我的姐姐，她們總是愛說笑我倆，說我們是天生一對的好伴侶。我那時什麼也不懂，只覺得你整天跟着我，的確是我唯一的良伴。因為我的姐姐不願意教訓我，却不願意同我玩；弟弟呢，他只知道淘氣，一點事不如意就哭，便把出媽媽或姐姐來罵我一頓，所以這個小魔王，我既是不願意和他在一起的。只有你，你的性情是那樣的溫和，不像我那小魔王的弟弟動不動就開口就哭。但你也沒有被我的姐姐和姐姐們所不顧人，對我，我倆真是天生的一對小伴侶。我十二歲的時候，父親要我把你送入小學里讀書去。這個小學就在我們家附近，所以我便寄居在外家。在那時，我是十分不願意離開家的，然而處在父親的嚴威之下，我怎敢道出半個「不」字呢？學校裏和我一樣的小朋友很多，可是他們大半都是和我的弟弟一樣的淘氣的，外家也沒有和我一般大的孩子，我母親姐姐都是很大的人了，表兄弟又太小，還只剛能走路。沒有合意的同伴，我的生活是很孤獨的。時光過去得真快，轉瞬我已小學畢業了。畢業是在一個暑假

四

華北日報副刊

九月下旬聽說半農搬了房子，是幾間的舊居，我便跑去一看，承半農領我去看他很好的客室，書齋，以及花園假山之後，再回到客室來喝茶，他拿出一包原稿，先叫我看看，再叫我做序。雖然我剛在昨日知錄，「人之患在好為人序」這句話還熱熱地記在心裏，而且他實在在地覺得序之難做，但是我立即答應了，因為老朋友的生命不好違背，半農的書要我做序我總肯做，只要書裏邊所說是我懂得的。

這回的書却不是半農自己的，乃是他的次女公子從法文譯出的一本朝鮮童話集。對於這童話集我本來也有點兒喜歡，不過最初興趣是在民俗學的一方面，因為那時我所讀的三字經是兩本安特路蘭所著的「神話儀式與宗教」，不免受了他的許多影響。近來在文學史的一方面又感到一點興趣，覺得這是文學的前史時期的殘存物，多少可以供我們作想象的依據。我在「冰雪小品選」序上說過，「我想古今文藝的變遷會有兩個大時期，一是集團的，一是個人的，普通文學史上所記大都是後期的事，但有些上代的遺留如歌謠等，

現在講到朝鮮的童話，這却使我有些困難，沒有多少話可以說，我覺得對於朝鮮是那樣的生疏。六年前偶然從三輪環編的「傳記之朝鮮」中轉譯了幾篇故事，登在「語絲」上邊，附識中說過這童話

華北日報副刊

！你的確是死了，一朵含苞未放的清高的百合花突然的凋謝了！地下長眠的重正，一個這道歸來的在人生的行程上受了創傷的遊子，當他希望快快地投到家園的懷抱中享受他愛的人兒的溫柔的愛之甘泉洗滌他的創傷的時候，不幸的忽然遇着一個獐獐的魔鬼把他面前閃耀着的愛之光輝遮滅了，這是令人多麼絕望的壓迫！我現在只有哭，伏在你的墓前盡情地哭，這才能暫時壓抑我心的痛楚。——重正！我想起梁山伯和祝英台的故事，我真是十二萬分的希望你的墳墓也裂開一條縫來，雖然地底下是如此的黑，雖然有你的陪伴着我，你的眸子閃閃着的光輝，還怕不能照透他們呢？可是，這不能的事實呀，現實的我還是倒在你的墳墓上顫抖着，悲觀着呵！

重正！一個沒有愛的調劑是不能生活的，這句話不是你時常說的嗎？對了，人生是不能離開愛的。然而現在一層一層的黃土，已把你深深地葬着；你的音容，你的笑貌，在現實的宇宙裏，是不得再發現的了！還有誰愛我呢？我是失了愛的人！失了愛的孤零零還有資格和臉面在世界生存着嗎？重正！兩三年來的天涯漂泊，在入夢中爭着，苦不是你在後面鼓勵我的話，我有這樣大的雄心與勇氣麼？我的父母姊弟也很熱烈的愛我，然而這種愛兒能離棄我淒涼的心呢？他們只有使我聯想起你來，愈增加我的心痛罷了！

三



號九十二百六第
年十二國民華中
日一十二月十
(三期星)

目錄	朝鮮童話集序	登明
野	野	野
夫	夫	夫

邊疆圖乘

中國邊疆問題研究會編

中華民國二十二年十二月十一日(星期三)

第四十四期

目 錄

注意新疆！

星
文

通訊處
：國立
北平清
華大學

注意新疆！

在這舉國注意東北問題之際，來談新疆，也許是說風涼話，其實假若我們不加重視，那麼不久也成爲第二個東北了！在東北，距離內地很近，交通非常發達。帝國主義侵略，我們猶抱不抵抗主義，假若新疆有事，山高路遠，恐怕不堪設想了！

新疆的地勢，可分爲兩個盆地。北爲準噶爾盆地，南爲塔里木盆地，而以阿爾泰山天山界前的一盆地，以天山崑崙山界後一盆地，雖然有一片沙漠，而其中亦盡有水草豐美之地，面積是六十二萬二千一百方哩，佔全國面積七分之一。他的出產物可分數部分述之。

農產——主要產物是小麥，玉蜀黍，米，大麥，棉花，胡麻，高粱，大豆，及甘薯，甜瓜等。耕地面積係一百二十萬畝，其中小麥佔三分之一，玉蜀黍佔四分之一。

牧畜——有許多地方，或因土壤不良，或因氣候不宜，因此一大部分的人民仍以牧畜爲生，其中以羊最多，約有一千萬頭，山羊有百萬，馬有百萬至二百萬頭，因係牧畜，故多出毛皮，黑貂，狐，貂，狼，鯢鼠等皮均有。

礦產——新疆煤礦苗，遍及全省，迪化哈密阿克蘇塔城等十四縣均有煤產。煤油則在馬蘇城東南南山，綏來之金溝河，紅溝，鹹水河，等地，迪化之四岔溝，塔城青石峽，均有，金礦有塔城哈圖山金礦及烏蘇奎屯河，綏來瑪納斯河，焉耆，奇台，呼犁大西溝，和閭玉薩哈什阿，於闐及且末等地，中國礦產，煤油及金礦甚多，而該地獨多，實在值得注意，其餘如玉隴寶石，自古著名。

新疆一方面與俄之土耳其斯坦相接，一方面與英屬印度之噶什米爾相連，因此中國之東北爲

華北日報邊疆週刊

華北日報邊疆週刊

日俄勢力衝突之所，而新疆又爲英俄勢力衝突之地，從前有英俄之私分帕米爾，現在呢，新疆與內地之交通，尙不如與英俄交通方便。茲舉二事證明之。

(一) 英人之組織探險隊 以英國陸軍中校司蒂華特氏爲領袖，自本年七月起以航空探測由印度邊境至新疆內地之路，預定自印度之挪斯打 (Noshahr) 起經葉爾羌而至迪化。其目的有二：一、證明有否改良自土耳其斯坦東向運輸便利之可能。二、打聽一經由印度之貿易路線，三、發現可以供發展之區域 (見本年三月大公报) 這不過是最近的，以前英人利用司坦因 (Sir Aurel Stein) 以考古爲名，測量新疆之地勢地形，英人並以爵位酬之，所謂司馬昭之心路人皆知，本來西藏已在英人勢力之下，進一步而對於礦產豐富之新疆加以侵略，這是當然的情形。

(二)俄之完成土西鐵路，所謂土西鐵路乃土耳其斯坦至西伯利亞間之鐵路。北與西伯利亞鐵路支線阿爾太鐵路 (Altai Branch) 接於塞米巴拉欽斯克 (Sempalatinsk)，南向經塞家坡 (Sever' opol)，達亞爾馬達達 (Aemata) 再西向以與塔什干鐵路接於魯可維亞 (Lencavia) 全長約一四四五十公里。與我國外蒙新疆邊境作平行線行達數百里。塞家坡距中國塔城，不過二日程，交通方便，距離減少，一旦有事，俄兵可以馬上到新疆，中國呢，即無鐵路可以連絡，而航空線又未完成。當然不能抵抗的。在平時，因交通不便，所以俄兵可以隨時侵入新疆，而中國兵不能侵入俄境。

看到這裏，新羅之形勢可以知一二了！近年來，日本在東三省之勢力漸漸擴大，將來也許日俄默契，在那互相了解形式之下，各於我國之東北與西北，為區域分配之侵略，相持中國之危險，恐更甚於今日，然而現在就可以看出一二來了！

新疆有東方人種博覽會之稱，種族很多，約說有五種：

(1) 漢人 各省都有，河北，山西，湖南，雲南，陝西，甘肅，河南等省最多。

(3) 蒙人 分察哈爾，額魯特，土爾賈特三種。

(4) 回人 有同化與未同化之別，同化者爲漢回，與陝甘之回民無異，未同化者爲纏頭，哈薩，黑黑子等。

(5)藏人 這些種族之中，回民最多，占百分之六十，汗人佔百分之三十餘，佔百分之十，若以全世界而論，回教徒有三萬萬九千萬，全有九千萬，新疆一省，有二百萬之多。在新疆，同化之回族，

抗王命，同治元年至光緒三年，甘肅回亂，即多一份子此未同化之回民，因此新疆多一分未同化之回民，而回亂之回民，亦與我不同心，將來難保不受外人之言而反加害於我族！而且俄屬東土耳斯坦，都是可畏，與新疆之回民本屬一家，而阿富汗受英人保護，什麼問題，並未同化之回民，却值得注意，如乾隆二年廓爾喀叛，

回族所組成的國家，他們隨時隨地可以與新疆之回民聯合起來成新國，如最近日本在東三省所弄的把戲似的，欲想解決此間非有精明強幹之政治家不可！

四 救濟之法

欲使新疆同我們內地連絡。至少應當採取下面幾種方法。
(一)組織考察團，測量其地形，考察其地質土壤礦產農產及之情形，做第一步「求知之工作」。
(二)完成西北鐵道綫——將蘭海路完成後，並應延長直至迪
而安兩省周先生的鐵道計劃，以便與內地連絡。

(三) 完成西北航空，使通信連絡更加迅速，可以補救鐵道完
費時，同修成以接之運綫。

(四) 移民實邊與同化回民。

此樣做去，新疆或者不致如外蒙西藏那樣！

瑞盛祥 洋布莊 綢緞莊 呢絨老尺 一律新到
 布疋花素布綢頭
 零整按行發賣前外北布巷子
 路東龍南分局一八七五

彬珊氏 復聰耳丸
 凡患耳聾耳鳴者不論遠年近日一經服此丸無不立見奇效此丸係用名貴藥材製成能通氣血開腦髓使耳中之神經暢旺則聽力自復矣每瓶銀一元二角五分

彬珊氏 明眼科還丸
 專治男女一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛羞明怕日迎風流淚等症服此丸後立見奇效此丸係用名貴藥材製成能清熱明目消腫止痛使眼中之火氣平復則視力自復矣每瓶銀一元二角五分

氏藥房 柳巷中門路南
 致奉候 平和不 柳巷中 六十號

中電大戲院

演開 半八夜 半三日 (六星三星) 天今
 點場 點場 期至期

品製特大偉度年本司公華聯

片鉅人驚世贊義俠情愛飽香象萬羅包腔心人震

編改著名朽不亞比士莎豪文大世界世

演重別特

求要客觀

代族是林源是榮無是大空是
表精表艷地革收上電享前藝
作神揚史的命穫的影宴的術
的民 綠策 光界 盛界



示天下之大勇
鳴人生之不平

新兒女之情懷
寫英雄之事業
悲壯哀
絕對空
前南名
勝創
銀幕
障鼓演
陣象萬
千氣象
佈景華
貴閣珠
明星表
演態極
盡幕精
華衛之

價同夜日 四角 樓上 三角排 二角下 日場 | 票價

有聲影片

光明電影院

有聲電聲

演開 一九二九年 場夜 三點 場日 (三期星) 天今

喬治歐勃連

Lucille Brownie

露西兒

麥娜洛伊

兩大女星合演

福克斯公

司特製品

藝術化的

武俠影片

劇情壯美

聲勢浩大

熱艷旖旎

剛柔兼濟

仇

殲

子

記

英雄莽草名原

從悲劇發生

從喜劇發生

殺敵時威猛如虎

愛情時柔馴如羊

命運驅之淪為匪

愛情服之入正途

名門子美俊傑

功劇場美觀

深山勢壯麗

影處為美

同影處以

屍活

名著

斯泰爾

換演

明天

夜場

前座八角

樓座六角

後座四角

座座一元

日場

前座八角

樓座六角

後座四角

座座一元

平安電影院

今天(星期三) 日場 三點 夜場 九點 開演

爵士歌 樂泰斗 亞爾 喬生 主演 萊木蘭 演配 華納片公司 五彩樂片

情海歌魂

▲以淒涼聲調發抒悲憤
▲以滑稽情緒傳示幽默

原名《情海歸桴》

本影片以精彩之攝影，最精之剪接，配以優美之音樂，表現出極大之藝術價值。片中充滿了豐富之情感，足以引起觀眾之共鳴。此片之成功，實由於其內容之深刻與表演之精湛。

◆節寫兩一夢能第歌聲受賞喬本頭品之痛及活孝材
◆樂有沉情喬以之使樂不強片心不情情之痛及活孝材
◆靈有症刺慈派生等愛劇發大觀為節非其後於寫均仁
◆魂會悲歌色譜之衆悅之新亞常樂神深以深作
◆之插情演亞情情之入感心刺耳爾作爾感生界活慈劇
◆題題題題題題題題題題題題題題題題題題題題

票價 日場 樓下 一元 樓上 八角 夜場 樓下 一元 樓上 八角 附告 改期 日本 院 加五 六 演 逢 三 現 每 一 點 半 期 星 點 日 天



金市突飛猛進

最高七零八兩 較前漲十九兩四

老頭票狂漲三百八十五兩

銀市英美俱堅

【上海二十日專電】金市突飛猛進，最高七零八兩，較前漲十九兩四。老頭票狂漲三百八十五兩。銀市英美俱堅。因傳聞美國亦有禁金出口之說，故一時買氣甚盛，金價急起直追。計金市開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。銀市開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

老頭票

【天津二十日專電】老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。銀市開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

銀市

【上海二十日專電】銀市開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

平市九六疲風益熾

【上海二十日專電】平市九六疲風益熾，交易益趨清淡。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

郵政儲金滙業局之概況

【上海二十日專電】郵政儲金滙業局之概況，交易益趨清淡。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

足金大漲

【上海二十日專電】足金大漲，交易益趨清淡。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

各國金幣轉價

【上海二十日專電】各國金幣轉價，交易益趨清淡。老頭票開盤為每兩一兩五錢，最高七零八兩，最低七零四兩。

前場(現貨)

品名	單位	價格
金條	兩	七零八
老頭票	兩	三百八十五
銀條	兩	一兩五
銀幣	兩	一兩五

滬市各貨

品名	單位	價格
棉紗	兩	一兩五
棉布	兩	一兩五
糖	兩	一兩五
油	兩	一兩五

抵貨聲中之中日貿易

品名	單位	價格
棉紗	兩	一兩五
棉布	兩	一兩五
糖	兩	一兩五
油	兩	一兩五

津滬電匯大漲

品名	單位	價格
電匯	兩	一兩五
電匯	兩	一兩五
電匯	兩	一兩五
電匯	兩	一兩五

國際匯兌

品名	單位	價格
匯兌	兩	一兩五
匯兌	兩	一兩五
匯兌	兩	一兩五
匯兌	兩	一兩五

奉票市價回漲

品名	單位	價格
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五

新華銀行開獎

品名	單位	價格
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五

陝省種棉計劃

品名	單位	價格
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五

各國金幣轉價

品名	單位	價格
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五

倫敦金市行情

品名	單位	價格
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五

美金鈔票

品名	單位	價格
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五

日金票行情

品名	單位	價格
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五

銅元票

品名	單位	價格
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五

新新票

品名	單位	價格
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五

平滬電匯大漲

品名	單位	價格
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五

津滬電匯大漲

品名	單位	價格
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五

國際匯兌

品名	單位	價格
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五

奉票市價回漲

品名	單位	價格
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五

新華銀行開獎

品名	單位	價格
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五

陝省種棉計劃

品名	單位	價格
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五

各國金幣轉價

品名	單位	價格
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五

倫敦金市行情

品名	單位	價格
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五

美金鈔票

品名	單位	價格
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五

日金票行情

品名	單位	價格
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五

銅元票

品名	單位	價格
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五

新新票

品名	單位	價格
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五

平滬電匯大漲

品名	單位	價格
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五

津滬電匯大漲

品名	單位	價格
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五

國際匯兌

品名	單位	價格
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五

奉票市價回漲

品名	單位	價格
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五

新華銀行開獎

品名	單位	價格
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五

陝省種棉計劃

品名	單位	價格
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五

各國金幣轉價

品名	單位	價格
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五

倫敦金市行情

品名	單位	價格
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五
倫敦	兩	一兩五

美金鈔票

品名	單位	價格
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五
美金	兩	一兩五

日金票行情

品名	單位	價格
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五
日金	兩	一兩五

銅元票

品名	單位	價格
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五
銅元	兩	一兩五

新新票

品名	單位	價格
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五
新新	兩	一兩五

平滬電匯大漲

品名	單位	價格
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五
平滬	兩	一兩五

津滬電匯大漲

品名	單位	價格
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五
津滬	兩	一兩五

國際匯兌

品名	單位	價格
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五
國際	兩	一兩五

奉票市價回漲

品名	單位	價格
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五
奉票	兩	一兩五

新華銀行開獎

品名	單位	價格
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五
新華	兩	一兩五

陝省種棉計劃

品名	單位	價格
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五
陝省	兩	一兩五

各國金幣轉價

品名	單位	價格
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五
金幣	兩	一兩五